



Dysgu Cymraeg Learn Welsh

**Dysgwch Gymraeg
gyda ni – dulliau
dysgu hyblyg ar gael.**

**You can learn Welsh
with us – flexible
learning options
available.**

Sir Gâr - Carms

Cyrsiau | Courses 2020-2021



dysgucymraeg.cymru
learnwelsh.cymru



CYMRAG

**Dysgu
Learn**

Croeso i | Welcome to

Dysgu Cymraeg Sir Gâr

Croeso!

Yn y llyfryn hwn cewch fanylion am yr holl gyrsiau Dysgu Cymraeg yn ardal Sir Gâr. Mae dosbarthiadau ar gael ar bob lefel - o ddechreuwyr pur (Mynediad) hyd at rai sy'n dymuno gloywi eu Cymraeg (Hyfedredd).

Os ydych chi eisiau rhagor o wybodaeth, mae croeso i chi gysylltu â ni (manyion isod) neu ewch i dysgucymraeg.cymru

Beth sy'n wahanol eleni?

Oherwydd COVID-19 bydd yr holl gyrsiau sy'n cael eu rhestru yn y prospectws yma yn cael eu dysgu ar-lein i ddechrau (drwy Zoom dan arweiniad tiwtor). Pan 'dyn ni'n nodi lleoliad dosbarth e.e. Llanelli, y bwriad yw i ddychwelyd i ddysgu wyneb yn wyneb pan bydd hi'n ddiogel i ni wneud hynny. Byddwn ni'n dilyn canllawiau Prifysgol Aberystwyth/ Cyngor Sir Gâr ynghylch pryd bydd yn ddiogel i ni ddychwelyd i'r ystafell ddosbarth - nid oes dyddiad pendant ar hyn o bryd.

Prifysgol Aberystwyth

dysgucymraeg@aber.ac.uk

0800 876 6975 (gadewch neges a byddwn yn eich ffonio nôl)

Cyngor Sir Gâr

dysgucymraeg@sirgar.gov.uk

01267 246862

Welcome!

In this prospectus, you'll find details of all the Learn Welsh courses in the Carmarthenshire area. Classes are available at all levels - from complete beginners (Mynediad / Entry) right through to those wishing to brush up their Welsh (Hyfedredd / Proficiency).

If you need more information, do not hesitate to contact us (details below) or go to learnwelsh.cymru

What's different this year?

Due to COVID-19, all our courses will be offered online initially (tutor-led Zoom classroom). When the class location is noted e.g. Llanelli, our aim is to return to face-to face teaching when it will be safe to do so. We will be following Aber Uni/ Carmarthenshire County Council's guidelines as to when it will be safe to return to the classroom - there's no set date yet.

Aberystwyth University

learnwelsh@aber.ac.uk

0800 876 6975 (leave a message and we'll call you back)

Carmarthenshire County Council

learnwelsh@carmarthenshire.gov.uk

01267 246862

Pa lefel? | What level?

Mynediad | Entry

Cwrs ar gyfer dechreuwyr, sy'n cyflwyno geirfa a phatrymau iaith syml. Mae'r pwyslais ar siarad yr iaith. Erbyn diwedd y lefel hon, dylech fod yn gallu cynnal sgysiaau bob dydd yn Gymraeg.

A course for beginners, introducing vocabulary and basic language patterns. The emphasis is on spoken Welsh. By the end of this level you should be able to hold everyday conversations in Welsh.

Sylfaen | Foundation

Cwrs sy'n adeiladu ar lefel Mynediad ac sy'n gofyn am rywfaint o brofiad o'r Gymraeg. Mae'r pwyslais eto ar siarad yr iaith, ond byddwch hefyd yn cael y cyfle i wneud ychydig o ddarllen ac ysgrifennu.

This course builds on the Entry level and is suitable for those who already speak very basic Welsh. The emphasis continues to be on speaking Welsh but you will also get the opportunity to do some reading and writing.

Canolradd | Intermediate

Dyma gwrs sy'n adeiladu ar lefel Sylfaen ac sy'n addas ar gyfer pobl sy'n gyfarwydd â phrif batrymau'r Gymraeg. Mae'r prif bwyslais yn parhau i fod ar siarad ond mae pwyslais hefyd ar ysgrifennu, darllen a gwrando. Yn cyfateb i Lefel TGAU.

This course builds on the Foundation level and is suitable for those who are familiar with the key language patterns of Welsh. More writing, reading and listening is introduced - but the emphasis is still on speaking the language. Equivalent to GCSE level.

Uwch | Advanced

Ar ddiwedd y cwrs Uwch, bydd y dysgwyr yn hyderus wrth siarad ac ysgrifennu yn y Gymraeg. Cyfle i ymarfer trafod pynciau a themâu o bob math. Cwrs i gryfhau sgiliau darllen, ysgrifennu a gwrando ond gwella sgiliau siarad yw'r prif nod. Yn cyfateb i Lefel AS neu Lefel A.

Learners should be confident to converse and write in Welsh on completing this course. An opportunity to discuss various themes and topics. The course will strengthen reading, writing and listening skills whilst concentrating on enhancing speaking skills. Equivalent to AS or A Level.

Hyfedredd | Proficiency

Ar gyfer dysgwyr rhugl a siaradwyr iaith gyntaf, yn cael ei deilwra ar gyfer anghenion y dosbarth. Defnyddir ystod eang o adnoddau i ddiwallu anghenion y dosbarth. Y nod yw datblygu sgiliau a magu hyder.

A course for fluent learners and first language Welsh speakers, tailored to meet the needs of the class. A wide range of resources are used to meet the requirements of the class. The aim is to develop skills and build confidence.

Sut i gofrestru a thalu?

How to enrol and pay?

Cam
Step: **1**

Ewch i'r wefan | Go to the website
learnwelsh.cymru/ceredigion

Cam
Step: **2**

Dewis eich cwrs | Choose your course
Cliciwch ar y botwm gwyrdd "cofrestru"
Click on the green "register" button

Cam
Step: **3**

Creu cyfrif | Create an account
Neu ewch i gam 4 os oes cyfrif gennych eisoes
Already have an account? Go to Step 4

Rhaid i chi ymrestru a thalu ymlaen llaw ar-lein ar **dysgucymraeg.cymru** - mewngofnodwch â'ch cyfrif presennol neu agorwch gyfrif newydd gan ddefnyddio'ch cyfeiriad e-bost. Os nad ydych yn dymuno cofrestru ar-lein, gofynnwch am gopi caled o'r ffurflen ymrestru.

You must enrol and pay in advance online at **learnwelsh.cymru** - log-in to your current Learn Welsh account, or create a new account by using your email address. If you do not wish to register on-line, request a hard copy of the enrolment form.

Cam
Step: **4**

Cofrestru a thalu | Register and pay
Byddwch yn derbyn cadarnhad drwy e-bost
You will receive an automatic e-mail confirmation

Rhaid i chi dalu ffi'r flwyddyn gyfan cyn dechrau'r cwrs (dim ond £90 am bob cwrs). Gallwch chi wneud taliad ar-lein ar **dysgucymraeg.cymru** neu gyda cherdyn credyd dros y ffôn. Nid ydym yn derbyn arian parod neu sieciau.

We ask that all learners pay in full before starting the course (only £90 for all courses - no term-by-term payment). You can pay online on **learnwelsh.cymru** or with your credit card over the telephone. No cash or cheques this year.

Talu | Payment

Os nad ydych chi'n gallu talu'r ffi lawn (£90) cyn dechrau'r cwrs, gofynnwch i'r Tîm Dysgu Cymraeg am delerau arbennig.

If you are unable to pay the full annual fee (£90) before starting the course, you can ask our Learn Welsh Team for special terms.

Ffioedd Gostyngol | Concessionary Fees

Mae gostyniad o 40% ar gael ar gyfer:

· **Pensiynwyr sy'n derbyn credyd pensiwn**
· **Myfyrwyr llawn amser** · **Unigolion sy'n hawlio rhai budd-daliadau** (e.e. Budd-dal Tai, Cymhorthdal Incwm, Budd-dal Treth Plant, Budd-dal Analluogrwydd (yn seiliedig ar incwm), Lwfans Cyflogaeth a Chymorth (yn seiliedig ar incwm), Lwfans Ceisio am Waith (yn seiliedig ar incwm), Gofalwyr). **I hawlio'r ffi ostyngol rhaid i chi gysylltu â ni (bydd rhaid i chi ddarparu tystiolaeth).**

A 40% discount is available to:

· **Pensioners who claim pension credit** · **Full time students** · **Those on benefits** (e.g. Housing Benefit, Universal Credit, Income Support, Child Tax Credit, Disability Benefit (based on income), Employment Support Allowance (based on income), Job Seekers Allowance (based on income), Carers. **To claim these concessionary rates please contact us (evidence of eligibility must be provided).**

Gostyngiad aml-gwrs | Multi course discount

Os ydych chi'n dymuno mynychu mwy nag un cwrs wythnosol (gyda Prifysgol Aberystwyth), 'dyn ni'n cynnig disgownt o 50% oddi ar yr ail a'r trydydd cwrs a.y.y.b. I hawlio'r gostyngiad hwn cysylltwch â'n Tîm Dysgu Cymraeg. (Nid yw hyn yn wir ar gyfer cyrsiau Cyngor Sir).

Should you wish to attend more than one weekly course (with Aberystwyth University), you can claim a 50% discount on the second and third courses etc. To claim this discount please contact our Learn Welsh Team. (This does not apply to Carmarthen County Council courses).

Polisi Ad-dalu | Refund Policy

Os byddwn ni'n canslo dosbarth, ad-delir y ffi lawn. Os na fyddwch chi yn mynychu'r wers gyntaf, byddwn ni'n adalu 80% o'r ffi. Os byddwch yn rhoi'r gorau i ddysgu yn ystod y 4 wythnos gyntaf, byddwn ni'n adalu 50% o'r ffi. Os byddwch yn penderfynu peidio â pharhau wedi'r 4 wythnos gyntaf, fyddwn ni ddim yn cynnig ad-daliad.

Should we cancel a class, a full refund will be given. If you do not attend the first class, 80% of the fee will be refunded. If you stop attending a class during the first 4 weeks, 50% of the course fee will be refunded. If you decide to pull out of the course after the first 4 weeks, no refund will be given.

Cwrslyfrau | Course books

Cewch ragor o fanylion am gwrs lyfrau wrth gofrestru neu wrth fynychu eich dosbarth cyntaf. Mae modd prynu cwrslyfrau am £10 o'ch siop llyfrau Cymraeg leol neu ar-lein yma:

<http://www.gwales.com>

Find out more about course books when you register on a course and attend your first class. You can purchase your course book at £10 from your local Welsh language book store or online at:

<http://www.gwales.com>

Mynediad o Bell - i Ddechreuwr Pur

Distance Learning Entry - for Beginners

Cyrsiau o Bell (drwy Zoom) am 30 wythnos, addas i ddechreuwr pur - cyrsiau a ddysgir drwy Zoom am y flwyddyn
Distance Learning (via Zoom) Courses for 30 weeks, suitable for complete beginners,

Course Name	Dialect	Course Code	Start Date	Day	Time
Entry 1 & 2 and Foundation 1 & 2 (8 hours on-line)	South Wales	<u>OB21-28-M12S12-de</u>	14/09/2020	Mon, Tues, Thurs and Friday	08:00 - 10:00
Entry 1 & 2 (4 hours on-line)	South Wales	<u>OB21-23-M12-de</u> <u>OB21-24-M12-de</u> <u>OB21-34-M12-de</u>	21/09/2020	Monday and Wednesday	18:30 - 20:30
Entry 1 & 2 (4 hours on-line)	South Wales	<u>OB21-25-M12-de</u>	21/09/2020	Monday and Wednesday	10:00 - 12:00

Cyrsiau Cyfunol o Bell (drwy Zoom) am 30 wythnos i ddechreuwr pur - 2.5 awr yr wythnos ac awr o waith annibynnol
Distance Learning (via Zoom) Combi Courses for 30 weeks for complete beginners - 2.5 hours per week and an hour of independent learning

Course Name	Dialect	Course Code	Start Date	Day	Time
Combi Entry 1 & 2	South Wales	<u>C-OB21-02-M12-de</u>	21/09/2020	Monday	10:00 - 12:30
Combi Entry 1 & 2	South Wales	<u>M12C-2008</u>	21/09/2020	Monday	18:00 - 20:30
Combi Entry 1 & 2	South Wales	<u>M12C-2007</u>	23/09/2020	Wednesday	13:30 - 16:00
Combi Entry 1 & 2	South Wales	<u>C-OB21-12-M12-de</u>	24/09/2020	Thursday	18:00 - 20:30

Dilyniant i'r Cyrsiau Cyfunol a ddechreuodd Gwanwyn 2020 - 2 neu 2.5 awr yr wythnos am 20 wythnos drwy Zoom ac awr o waith annibynnol
Continuation of the Distance Learning (via Zoom) Combi Courses which commenced Spring of 2020 - 20 week course for 2 or 2.5 hours per week., completing the Mynediad course in 20 weeks

Course Name	Dialect	Course Code	Start Date	Day	Time
Combi Entry 1 & 2 continuation class	South Wales	<u>C-OB21-04-M12-de</u> <u>C-OB21-05-M12-de</u>	22/09/2020	Tuesday	09:30 - 12:00
Combi Entry 1 & 2 continuation class	South Wales	<u>M12CD-2009</u>	22/09/2020	Tuesday	09:30 - 12:00
Combi Entry 1 & 2 continuation class	South Wales	<u>C-OB21-09-M12-de</u> <u>C-OB21-10-M12-de</u>	23/09/2020	Wednesday	18:30 - 21:00
Combi Entry 1 & 2 continuation class	South Wales	<u>M12CD-2010</u>	23/09/2020	Wednesday	18:30 - 21:00

Mynediad

Cyrsiau Cymraeg i Ddechreuwyr

Entry Level Welsh Courses for Beginners

Bydd yr holl gyrsiau sy'n cael eu rhestru yn cael eu dysgu ar-lein i ddechrau (drwy Zoom). Y gobaith yw dychwelyd i ddysgu wyneb yn wyneb mewn dosbarth, pan fydd hynny'n ddiogel, ac felly 'dyn ni'n nodi tref lleoliad y dosbarth ar gyfer pob dosbarth.

All the courses listed below will be taught online initially (via Zoom). We hope to return to face-to-face teaching when it will be safe to do so. We have therefore noted the course's location for each course listed.

Cyrsiau Mynediad 1 a 2 i ddechreuwyr pur - 3 neu 4 awr yr wythnos am 30 wythnos

Entry 1 & 2 Courses for complete beginners - 3 or 4 hours a week for 30 weeks

Course Name	Location	Course Code	Start Date	Day	Time
Entry 1 & 2	Ammanford	NT21-07-cau	21/09/2020	Monday	18:00 - 21:00
Entry 1 & 2	Ammanford	NT21-05-cau	23/09/2020	Wednesday	09:30 - 12:30
Entry 1 & 2 continuation course	Ammanford	<u>NT21-06-M12</u>	23/09/2020	Wednesday	09:30 - 12:30
Entry 1 & 2	Burry Port	NT21-09-cau	22/09/2020	Tuesday	18:00 - 21:00
Entry 1 & 2	Carmarthen	<u>NC21-01-M12</u>	21/09/2020	Monday	10:00 - 14:30
Entry 1 & 2	Carmarthen	NC21-04-cau	22/09/2020	Tuesday	10:00 - 14:30
Entry 1 & 2	Carmarthen	<u>NC21-02-M12</u>	24/09/2020	Thursday	09:30 - 13:30
Entry 1 & 2	Llandeilo	<u>NT21-14-M12</u>	22/09/2020	Tuesday	09:30 - 12:30
Entry 1 & 2	Llandovery	NT21-11-cau	21/09/2020	Monday	09:30 - 12:30
Entry 1 & 2	Llandovery	NT21-10-cau	25/09/2020	Friday	09:30 - 12:30
Entry 1 & 2	Llanelli	NT21-01-cau	21/09/2020	Monday	09:30 - 12:30
Entry 1 & 2	Llanelli	<u>NT21-02-M12</u>	22/09/2020	Tuesday	18:00 - 21:00

Rhagor o gyrsiau Mynediad yn Sir Gaerfyrddin ar y dudalen nesaf

Further Entry Courses in Carmarthenshire overleaf on next page

Tîm Dysgu Cymraeg Sir Gâr
0800 876 6975
dysgucymraeg@aber.ac.uk

Learn Welsh Carmarthenshire
0800 876 6975
learnwelsh@aber.ac.uk

Mynediad

Cyrsiau Cymraeg i Ddechreuwyr (tud 2)

Entry Level Welsh Courses for Beginners (page 2)

Bydd yr holl gyrsiau sy'n cael eu rhestru yn cael eu dysgu ar-lein i ddechrau (drwy Zoom). Y gobaith yw dychwelyd i ddysgu wyneb yn wyneb mewn dosbarth, pan fydd hynny'n ddiogel, ac felly 'dyn ni'n nodi tref lleoliad y dosbarth ar gyfer pob dosbarth.

All the courses listed below will be taught online initially (via Zoom). We hope to return to face-to-face teaching when it will be safe to do so. We have therefore noted the course's location for each course listed.

Cyrsiau Mynediad 1 i ddechreuwyr pur - 2 awr yr wythnos am 30 wythnos

Entry 1 Courses for complete beginners - 2 hours a week for 30 weeks

Course Name	Location	Course Code	Start Date	Day	Time
Entry 1	Carmarthen	M1-2001 cau	23/09/2020	Wednesday	09:30 - 11:30
Entry 1	Carmarthen	<u>M1-2002</u>	22/09/2020	Tuesday	18:00 - 20:00
Entry 1	Llandeilo	<u>M1-2003</u>	25/09/2020	Friday	09:30 - 11:30
Entry 1	Llandeilo	M1-2004 cau	24/09/2020	Thursday	18:00 - 20:00
Entry 1	Llanelli	M1-2005 cau	22/09/2020	Tuesday	09:30 - 11:30
Entry 1	Llanelli	<u>M1-2006</u>	24/09/2020	Thursday	18:00 - 20:00

Cyrsiau Mynediad 2 - 2 awr yr wythnos am 30 wythnos, parhad o'r cwrs Mynediad

Entry 2 Courses - 2 hours a week for 30 weeks, a continuation of the Entry course

Course Name	Location	Course Code	Start Date	Day	Time
Entry 2	Carmarthen	<u>M2-2011</u>	21/09/2020	Monday	09:30 - 11:30
Entry 2	Carmarthen	<u>M2-2012</u>	23/09/2020	Wednesday	18:00 - 20:00
Entry 2	Carmarthen	<u>M2-2013</u>	22/09/2020	Tuesday	09:30 - 11:30
Entry 2	Llandeilo	<u>M2-2014</u>	21/09/2020	Monday	18:00 - 20:00
Entry 2	Llanelli	<u>M2-2015</u>	25/09/2020	Friday	09:15 - 11:15
Entry 2	Llanelli	<u>M2-2017</u>	24/09/2020	Thursday	18:00 - 20:00
Entry 2	Llanwrda	M2-2016 cau	23/09/2020	Wednesday	18:30 - 20:30

Tîm Dysgu Cymraeg Sir Gâr
01267 246862
dysgucymraeg@sirgar.gov.uk

Learn Welsh Carmarthenshire
01267 246862
learnwelsh@carmarthenshire.gov.uk

Sylfaen Foundation

Bydd yr holl gysiau sy'n cael eu rhestru isod yn cael eu dysgu ar-lein i ddechrau (drwy Zoom). Y gobaith yw dychwelyd i ddysgu wyneb yn wyneb mewn dosbarth, pan fydd hynny'n ddiogel, ac felly 'dyn ni'n nodi tref lleoliad y dosbarth ar gyfer pob dosbarth.

All the courses listed below will be taught online initially (via Zoom). We hope to return to face-to-face teaching when it will be safe to do so. We have therefore noted the course's location for each course listed.

Cysiau Sylfaen 1 a 2 - 3 neu 4 awr yr wythnos am 30 wythnos, cwrs sy'n adeiladu ar y lefel Mynediad
Foundation 1 & 2 Courses - 3 or 4 hours a week for 30 weeks, a course which builds on the Entry level

Course Name	Location	Course Code	Start Date	Day	Time
Foundation 1 & 2	Burry Port	<u>NT21-08-S12</u>	24/09/2020	Thursday	09:30 - 12:30
Foundation 1 & 2	Carmarthen	<u>NC21-03-S12</u>	22/09/2020	Tuesday	18:00 - 21:00
Foundation 1 & 2	Carmarthen	<u>NC21-05-S12</u>	22/09/2020	Tuesday	18:00 - 21:00
Foundation 1 & 2	Llandeilo	<u>NT21-15-S12</u>	25/09/2020	Friday	09:30 - 12:30
Foundation 1 & 2	Llandovery	<u>NT21-12-S12</u>	23/09/2020	Wednesday	09:30 - 12:30
Foundation 1 & 2	Llangennech	<u>NT21-19-S12</u>	24/09/2020	Thursday	09:30 - 12:30

Cysiau Sylfaen 1 - 2 awr yr wythnos am 30 wythnos, cwrs sy'n adeiladu ar y lefel Mynediad
Foundation 1 Courses - 2 hours a week for 30 weeks, a course which builds on the Entry level

Course Name	Location	Course Code	Start Date	Day	Time
Foundation 1	Carmarthen	<u>S1-2018</u>	21/09/2020	Monday	18:00 - 20:00
Foundation 1	Llandeilo	<u>S1-2022</u>	22/09/2020	Tuesday	18:00 - 20:00
Foundation 1	Llandeilo	<u>S1-2019</u>	21/09/2020	Monday	09:30 - 11:30
Foundation 1	Llanelli	<u>S1-2020</u>	24/09/2020	Thursday	09:30 - 11:30
Foundation 1	Llanelli	<u>S1-2021</u>	24/09/2020	Thursday	18:00 - 20:00

Cysiau Sylfaen 2 - 2 awr yr wythnos am 30 wythnos, parhad o'r cwrs Sylfaen 1
Foundation 2 Courses - 2 hours a week for 30 weeks, a continuation of the Foundation 1 course

Course Name	Location	Course Code	Start Date	Day	Time
Foundation 2	Carmarthen	<u>S2-2023</u>	23/09/2020	Wednesday	09:30 - 11:30
Foundation 2	Llandeilo	<u>S2-2024</u>	21/09/2020	Monday	09:30 - 11:30
Foundation 2	Llanelli	<u>S2-2025</u>	23/09/2020	Wednesday	09:30 - 11:30
Foundation 2	Whitland	<u>S2-2026</u>	23/09/2020	Wednesday	13:00 - 15:00

Canolradd Intermediate

Bydd yr holl gyrsiau sy'n cael eu rhestru isod yn cael eu dysgu ar-lein i ddechrau (drwy Zoom). Y gobaith yw dychwelyd i ddysgu wyneb yn wyneb mewn dosbarth, pan fydd hynny'n ddiogel, ac felly 'dyn ni'n nodi tref lleoliad y dosbarth ar gyfer pob dosbarth.

All the courses listed below will be taught online initially (via Zoom). We hope to return to face-to-face teaching when it will be safe to do so. We have therefore noted the course's location for each course listed.

Cyrsiau Canolradd 1 a 2 - 3 awr yr wythnos am 30 wythnos, cwrs i bobl sy'n gyfarwydd â phrif batrymau'r Gymraeg
Intermediate 1 & 2 Courses - 3 hours a week for 30 weeks, for those familiar with the key language patterns

Enw'r Cwrs	Lleoliad	Cod y Cwrs	Dyddiad dechrau	Dydd	Amser
Canolradd 1 & 2	Abergorlech	NT21-21-C12	24/09/2020	Iau	17:30 - 20:30
Canolradd 1 & 2	Caerfyrddin	NC21-06-C12	24/09/2020	Iau	10:00 - 14:30

Cyrsiau Canolradd 1 - 2 awr yr wythnos am 30 wythnos, cwrs i bobl sy'n gyfarwydd â phrif batrymau'r Gymraeg
Intermediate 1 Courses - 2 hours a week for 30 weeks, for those familiar with the key language patterns

Enw'r Cwrs	Lleoliad	Cod y Cwrs	Dyddiad dechrau	Dydd	Amser
Canolradd 1	Caerfyrddin	C1-2027	22/09/2020	Mawrth	18:00 - 20:00
Canolradd 1	Caerfyrddin	C1-2030	22/09/2020	Mercher	10:00 - 12:00
Canolradd 1	Llandeilo	C1-2029	22/09/2020	Mawrth	09:30 - 11:30
Canolradd 1	Llanelli	C1-2028	24/09/2020	Iau	18:00 - 20:00

Cyrsiau Canolradd 2 - 2 neu 3 awr yr wythnos am 30 wythnos, parhad o'r cwrs Canolradd
Intermediate 2 Courses - 2 or 3 hours a week for 30 weeks, a continuation of the Canolradd course

Enw'r Cwrs	Lleoliad	Cod y Cwrs	Dyddiad dechrau	Dydd	Amser
Canolradd 2	Llandeilo	C2-2032	22/09/2020	Mawrth	19:00 - 21:00
Canolradd 2	Llandeilo	C2-2031	24/09/2020	Iau	09:30 - 11:30

Tîm Dysgu Cymraeg Sir Gâr
01267 246862
dysgucymraeg@sirgar.gov.uk

Learn Welsh Carmarthenshire
01267 246862
learnwelsh@carmarthenshire.gov.uk

Uwch

Advanced

Bydd yr holl gyrsiau sy'n cael eu rhestru isod yn cael eu dysgu ar-lein i ddechrau (drwy Zoom). Y gobaith yw dychwelyd i ddysgu wyneb yn wyneb mewn dosbarth, pan fydd hynny'n ddiogel, ac felly 'dyn ni'n nodi tref lleoliad y dosbarth ar gyfer pob dosbarth.

Cyrsiau Uwch i Rhan 1 a 2 - 3 awr yr wythnos am 30 wythnos

Enw'r Cwrs	Lleoliad	Cod y Cwrs	Dyddiad dechrau	Dydd	Amser
Uwch i Rhan 1 a 2	Caerfyrddin	NC21-07-U1	24/09/2020	Iau	18:00 - 21:00

Cyrsiau Uwch i Rhan 2 - 2 awr yr wythnos am 30 wythnos

Enw'r Cwrs	Lleoliad	Cod y Cwrs	Dyddiad dechrau	Dydd	Amser
Uwch i Rhan 2	Llandeilo	NT21-16-U1	24/09/2020	Iau	09:30 - 11:30
Uwch i Rhan 2	Llandeilo	NT21-17-U1	24/09/2020	Iau	19:00 - 21:00
Uwch i Rhan 2	Llanelli	NT21-04-U1	22/09/2020	Mawrth	10:00 - 12:00
Uwch i Rhan 2	Llanelli	NT21-03-cau	25/09/2020	Gwener	11:30 - 13:30
Uwch i Rhan 2	O bell am 12 mis	OB21-29-U1	22/09/2020	Mawrth	18:30 - 20:30
Uwch i Rhan 2	O bell am 12 mis	OB21-30-U1	24/09/2020	Iau	10:00 - 12:00

Cyrsiau Uwch ii - 2, 2. neu 4 awr yr wythnos am 30 wythnos

Enw'r Cwrs	Lleoliad	Cod y Cwrs	Dyddiad dechrau	Dydd	Amser
Uwch ii Rhan 1 a 2	Caerfyrddin	NC21-08-U2	25/09/2020	Gwener	10:00 - 14:30
Uwch ii Rhan 1	Llanyddyfri	NT21-13-U2	22/09/2020	Mawrth	19:00 - 21:00

Cyrsiau Uwch iii - 2, 4 awr yr wythnos am 30 wythnos

Enw'r Cwrs	Lleoliad	Cod y Cwrs	Dyddiad dechrau	Dydd	Amser
Uwch iii Rhan 1 a 2	Caerfyrddin	NC21-09-U3	25/09/2020	GWener	10:00 - 14:30

Tîm Dysgu Cymraeg Sir Gâr
 0800 876 6975
dysgucymraeg@aber.ac.uk

Learn Welsh Carmarthenshire
 0800 876 6975
learnwelsh@aber.ac.uk

Hyfedredd Proficiency

Bydd yr holl gyrsiau sy'n cael eu rhestru isod yn cael eu dysgu ar-lein i ddechrau (drwy Zoom). Y gobaith yw dychwelyd i ddysgu wyneb yn wyneb mewn dosbarth, pan fydd hynny'n ddiogel, ac felly 'dyn ni'n nodi tref lleoliad y dosbarth ar gyfer pob dosbarth.

Cyrsiau Hyfedredd - 2 awr yr wythnos am 30 wythnos, cyfle i fagu hyder wrth sgwrsio

Enw'r Cwrs	Lleoliad	Cod y Cwrs	Dyddiad dechrau	Dydd	Amser
Siawns am Sgwrs	Llangennech	NT21-20-SaS	25/09/2020	Gwener	10:00 - 12:00
Siawns am Sgwrs	Llanarthne	NT21-22-cau	21/09/2020	Llun	12:30 - 14:30
Siawns am Sgwrs	Caerfyrddin	NC21-10-GI	23/09/2020	Mercher	10:00 - 12:00
Gloywi Iaitth	Caerfyrddin	NC21-11-SaS	23/09/2020	Mercher	12:30 - 14:30

Dysgu Ychwanegol Additional Courses

Ar y cyrsiau atodol bydd cyfle i chi i ymarfer ac i adolygu beth 'dych chi wedi ei ddysgu ar eich cwrs wythnosol. Mae'r sesiynau hyn yn rhoi cyfle i chi i ymarfer eich Cymraeg mewn awyrgylch hwyliog.

Dyn ni'n bwriadu cynnal yr holl gyrsiau atodol arferol yn 2021 (Cwrs Calan, Pasg, Haf ac Adolygu Arholiad). Isod 'dyn ni'n rhestru sesiynau **tymor yr hydref 2020** yn unig. Byddan nhw'n cael eu cynnal o bell drwy Zoom. Bydd dosbarthiadau ar bob lefel ar y cyrsiau hyn. Ewch i [dysgucymraeg.cymru](#) i gofrestru.

These are courses where you get the opportunity to revise what you have learned in your weekly course. These sessions will give you the chance to practise using your Welsh in a fun setting.

We plan to hold all the usual short New Year, Easter, Summer and Exam Revision courses in 2021, but below, we list all the **Autumn 2020 term**, sessions which will be held virtually via Zoom. Classes will be available at all levels. Please go to [learnwelsh.cymru](#) to register.

Cwrs Course	Lefel Level	Cod Code	Diwrnod Day	Amser Time	Dyddiad Date
Taster Course for complete beginners	Taster	CB-2039	Gwener	09:30 - 15:30	11/09/2020
Cicio'r Cof Rustbuster	Mynediad	CCM-2036	Gwener	09:30 - 15:30	11/09/2020
Cicio'r Cof Rustbuster	Sylfaen	CCS-2037	Gwener	09:30 - 15:30	11/09/2020
Cicio'r Cof Rustbuster	Canolradd	CCC-2038	Gwener	09:30 - 15:30	11/09/2020
Cicio'r Cof Rustbuster	Uwch	OB21-11-CC-U	Sadwrn	09:30 - 15:30	19/09/2020
Sadwrn Siarad	Pob lefel All levels		Sadwrn	09:30 - 15:30	21/11/2020

Pa mor aml? | How often?

2 awr yr wythnos | hours per week 60 awr | hours

2 awr yr wythnos (pob lefel) am 30 wythnos
Cwblhau lefel mewn 2 flynedd. Mae'r cynnydd yn gymedrol. Mae modd mynychu Sadyrnau Siarad a Chyrsiau Calan, Pasg a Haf i ychwanegu at y dysgu a rhoi hwb eich taith ddysgu.

2 hours a week (all levels) for 30 weeks
Complete a level in 2 years. Progress is moderate and you can supplement your learning by attending Saturday Schools (Sadwrn Siarad) and Short New Year, Easter and Summer courses to boost your learning journey.

2.5 awr yr wythnos | hours per week Cyfunol | Combi

2.5 awr yr wythnos + 1 awr o waith annibynnol (Mynediad)
Bydd y cyrsiau Mynediad yma yn cael eu dysgu drwy Zoom am y flwyddyn. Byddwch chi'n treulio awr yn gweithio'n annibynnol cyn y wers a dwy awr a hanner yng nghwmni tiwtor a dysgwyr eraill. Byddwch yn cwblhau lefel o fewn blwyddyn (30 wythnos).

2.5 hours a week + 1 hour of independent study (Entry)
You will spend one hour working independently online before each distance learning lesson (2.5 hour online lesson) with a tutor and other learners. These Entry level courses will be taught via Zoom for the whole year. You will complete the Mynediad level by following this 30 week course.

3 awr yr wythnos | hours per week 90 awr | hours

3 awr yr wythnos (lefel Uwch yn unig) am 30 wythnos
Cwblhau 90 awr mewn blwyddyn. Mae cyrsiau Uwch yn 2, 3 neu 4 awr yr wythnos hyd at 4 blynedd. Mae Hyfedredd yn barhad o'r cwrs Uwch.

3 hours a week (Advanced level only) for 30 weeks
Complete 90 hours in a year. Advanced level courses are 2, 3 or 4 hours a week and can be followed for up to 4 years. Hyfedredd is a continuation of the Advanced course.

4 awr yr wythnos | hours per week 120 awr | hours

4 awr yr wythnos (pob lefel) am 30 wythnos
Mae dewis o fynychu'r dosbarth ddwywaith yr wythnos am 2 awr neu unwaith yr wythnos am 4 awr. Byddwch yn cwblhau lefel o fewn blwyddyn (30 wythnos).

4 hours a week (all levels) for 30 weeks
There's a choice of attending the classroom twice a week for 2 hours each, or once a week for 4 hours. You'll complete a level in 1 year (30 weeks).

8 awr yr wythnos | hours per week 260 awr | hours

Cwrs Dwys - 8 awr yr wythnos (Mynediad)
Eleni, mae'r cwrs yma ar gael o bell (drwy Zoom) yn unig. Dwy awr o wersi, pedwar bore yr wythnos. Byddwch yn cwblhau dwy lefel mewn blwyddyn! Mae angen llawer o ymrwymiad ar y cwrs yma gan fod y cynnydd yn gyflym.

Intensive Course - 8 hours a week (Entry)
This year, we are only offering this as a distance learning option (via Zoom). Attend four mornings a week, for two hourly sessions, and complete two levels in one year! This course requires commitment as progress is fast.